



Manifest

Astăzi, la ora 4 după-amiază, pe data de 10 Noiembrie 2018, la 100 de ani de la încheierea Primului Război Mondial care a devastat civilizația europeană timp de zeci de ani, nu rememorăm numai istoria, ci hotărâm să ne luăm viitorul în propriile mâini.

A venit vremea să punem în practică promisiunea inerentă Europei și să ne reamintim ideile fondatoare ale proiectului integrării europene.

Declarăm toate persoanele prezente în momentul de față în Europa cetățeni și cetățene ale Republicii Europene. Ne recunoaștem și acceptăm responsabilitatea moștenirii comune a Declarației Universale a Drepturilor Omului și ne angajăm să o aplicăm în sfârșit.

Recunoaștem și acceptăm faptul că bogăția Europei are la bază exploatarea altor continente și suprimarea unor culturi vreme de secole. Din acest motiv, împărțim teritoriul nostru cu cei pe care i-am gonit de pe al lor. Oricine dorește, poate fi un european. Republica Europeană este primul pas pe drumul către o democrație globală.

Europa națiunilor a eșuat.

Viziunea integrării europene a fost trădată.

Fără o structură politică comună, Piața Unică și Euro au căzut cu ușurință pradă unei agende neoliberale ale cărei interese contravin obiectivului dreptății sociale.

Puterile instituțiilor europene trebuie, așadar, confiscate pentru a înscrie piața comună și moneda comună unei democrații europene comune.

Pentru că Europa înseamnă unirea oamenilor, nu integrarea statelor.

Prin aceasta, suveranitatea statelor este înlocuită de suveranitatea cetățenilor și cetățenelor. Fondăm Republica Europeană în principiul egalității politice universale, indiferent de naționalitate și de fondul social ori etnic. Elementele constitutive ale Republicii Europene sunt de acum orașele și regiunile europene. A venit timpul ca diversitatea culturală a Europei să se exprime într-un cadru al unității politice.

Consiliul European este, prin aceasta, scos din uz.

Parlamentul European dispune de acum de putere legislativă.

Va fi numit un Guvern European dedicat bunăstării tuturor cetățenilor și cetățenelor Europei.

Trăiască Republica Europeană!

Ulrike Guérot și Robert Menasse

Cu sprijinul lui Milo Rau

Tradus de Anca Dănăilă